

এনওয়াইসি ডিপার্টমেন্ট অব হেলথ অ্যান্ড মেন্টাল হাইজিন

স্কুলে নতুন ভর্তি শিক্ষার্থীদের জন্য স্বাস্থ্য-সংক্রান্ত শর্ত

(পাবলিক, প্রাইভেট, ধর্মীয়, ডে কেয়ার সেন্টার এবং স্কুল)

নিউ ইয়র্ক সিটি স্কুলে প্রথম বার ভর্তি হতে যাওয়া

সকল শিক্ষার্থীর অবশ্যই থাকতে হবে

একটি পূর্ণ স্বাস্থ্য পরীক্ষা এবং আবশ্যিক সকল
ইমিউনাইজেশনের (টিকাদান) প্রমাণ

এই সামগ্রিক স্বাস্থ্য পরীক্ষা অবশ্যই একটি চাইল্ড অ্যাডোলেসেন্ট হেলথ
এক্সামিনেশন ফরমে(CH205) নথিভুক্ত হতে হবে এবং এতে অন্তর্ভুক্ত থাকবে
শিক্ষার্থীর:

- | | |
|----------------------------|--------------------------------|
| ✓ ওজন | ✓ পুষ্টিগত মূল্যায়ন |
| ✓ উচ্চতা | ✓ চোখের পরীক্ষা |
| ✓ বডি মাস ইনডেক্স (বিএমআই) | ✓ শ্রুতি পরীক্ষা |
| ✓ রক্ত চাপ | ✓ দাঁতের পরীক্ষা |
| ✓ স্বাস্থ্যের ইতিহাস | ✓ শারীরিক বেড়ে-ওঠার মূল্যায়ন |

শুধু ডে কেয়ার শিক্ষার্থীদের জন্য:

রক্তশূণ্যতার পরীক্ষা (হেমাটোক্রিট অথবা হিমোগ্লোবিন)

লেডজনিত বিষক্রিয়ার মূল্যায়ন এবং পরীক্ষা

- প্রতি বছর ৬ বছরের কম বয়সী সকল শিশুর জন্য
লেড সংক্রান্ত ঝুঁকির মূল্যায়ন অবশ্যই করতে হবে।
- ১ এবং ২ বছর বয়সী এবং ৬ বছর বয়স অর্ধি যেসকল
শিক্ষার্থীরা লেডে উন্মুক্ত হবার ঝুঁকিতে আছে অথবা যাদের
আগে লেড পরীক্ষার কোন রেকর্ড নেই তাদের রক্তে লেড আছে
কিনা মোট পরীক্ষা করা আবশ্যিক।
- আরও তথ্যের জন্য, 311 নম্বরে লেড পয়জনিং প্রিভেনশন প্রোগ্রামে ফোন করুন।

যেসকল শিক্ষার্থী প্রি-কিন্ডারগার্টেন থেকে কিন্ডারগার্টেনে যাবে তাদের অবশ্যই একটি নতুন চাইল্ড অ্যান্ড
অ্যাডোলেসেন্ট হেলথ এক্সামিনেশন ফরম (সিএইচ205) জমা দিতে হবে।

১-৩২ সকল ডিস্ট্রিক্টের জন্য অফিস অব স্কুল হেলথ সিটিওয়াইড
যোগাযোগের নম্বর
(347) 396-4597
(347) 396-4503

সেপ্টেম্বর ২০১৩

সকল শিক্ষার্থীর জন্য ইন্স্যুনাইজেশনের শর্ত

এনওয়াইসি ডিপার্টমেন্ট অব হেলথ অ্যান্ড মেন্টাল হাইজিন

নিচে উল্লিখিত ইন্স্যুনাইজেশনের শর্ত আইন অনুযায়ী বাধ্যতামূলক। এই সকল শর্ত না মানা হলে শিক্ষার্থীদেরকে অবশ্যই স্কুল থেকে বহিষ্কার করা হবে।

দুই মাস থেকে আঠারো বছর অধি সকল শিক্ষার্থীর জন্য

পূর্ণভাবে টিকা নেয়া আছে এমনটি বিবেচিত হতে একজন শিক্ষার্থীর টিকা গ্রহণের রেকর্ডে আবশ্যই নিচে উল্লিখিত টিকাসমূহ অন্তর্ভুক্ত থাকতে হবে। তাদের ইন্স্যুনাইজেশনের রেকর্ড এই স্কুল বছরে তারা যে গ্রেডে পড়ছে সেই অনুযায়ী মূল্যায়ন করা হবে।

পূর্ণভাবে মেনে চলার মাপকাঠি

ডে কেয়ার/প্রি-কিন্ডারগার্টেন	ডোজের সংখ্যা
ডিট্যাপ (ডিপথেরিয়া-টিটেনাস-এসেলুলার পারটুসিস) অথবা ডিটিপি (ডিপথেরিয়া-টিটেনাস-পারটুসিস) তৃতীয় ডোজের কমপক্ষে ৬ মাস পরে চতুর্থ ডোজ দিতে হবে।	4
আইপিডি (ইনঅ্যাকটিভেটেড পোলিওভাইরাস) অথবা ওপিডি (ওরাল পোলিওভাইরাস)	3
এমএমআর (মিজেলস-মামস-রুবেলা)	1
প্রথম জন্মদিন অথবা তার পরে।	
এইচআইবি (হেমোফিলাস ইনফ্লুয়েন্সিয়া টাইপ বি)	1, 2, অথবা 3
১৫ মাস বয়স অথবা তার পরে এক ডোজ। বয়স ১৫ মাসের কম হলে বয়স উপযুক্ততার বিচারে।	
হেপাটাইটিস বি	3
ভ্যারিচেলা	1
১ম জন্মদিন বা তার পরে।	
নিউমোকোকাল কনজুগেট (পিপিডি)	1, 2, or 3
১ জানুয়ারি, ২০০৮-এ অথবা তার পরে জন্মগ্রহণকারী সকল শিক্ষার্থীর জন্য বয়স উপযুক্ততা অনুযায়ী	
কিন্ডারগার্টেন	
ডিট্যাপ অথবা ডিটিপি	4
তৃতীয় ডোজের ন্যূনতম ৬ মাস পরে চতুর্থ ডোজ নিতে হবে।	
আইপিডি অথবা ওপিডি	3
এমএমআর	2
প্রথম জন্মদিনে অথবা তার পরে এক ডোজ, তারপর মিজেলসমুক্ত দ্বিতীয় ডোজ ভ্যাকসিন (অগ্রাধিকার দেয়া উচিত এমএমআর ভ্যাকসিনকে) দিতে হবে প্রথম ডোজের ন্যূনতম ২৮ দিন পরে।	
হেপাটাইটিস বি	3
ভ্যারিচেলা	1*
প্রথম জন্মদিন অথবা তার পরে এক ডোজ।	

১-১২ গ্রেড	ডোজের সংখ্যা
ডিট্যাপ, ডিটিপি, টিডি (টিটেনাস-ডিপথেরিয়া) অথবা ডিট্যাপ (টিটেনাস-ডিপথেরিয়া-এসেলুলার পারটুসিস) ভ্যাকসিনের ধরন বয়স উপযুক্ততা অনুযায়ী হবে।	3
ডিট্যাপ	1
১ জানুয়ারি, ১৯৯৪ অথবা তার পরে জন্মগ্রহণকারী ৬ থেকে ১২ গ্রেডের সকল শিক্ষার্থীর জন্য	
আইপিডি অথবা ওপিডি	3
এমএমআর	2
১ম জন্মদিন বা তার পরে এক ডোজ, তারপর কমপক্ষে ২৮ অথবা বেশি দিন পর দ্বিতীয় ডোজ মিজেলস-মুক্ত ভ্যাকসিন (এমএমআর -কে অগ্রাধিকার প্রদান যুক্তিসঙ্গত)।	
হেপাটাইটিস বি	3 #
(১১-১৫ বছর বয়সের শিক্ষার্থীরা প্রাপ্তবয়স্কদের জন্য মার্ক রেকমবিভ্যাক্স এইচবি-এর দুই ডোজ নিতে পারে কিন্তু শর্ত পূরণের দুই ডোজের মধ্যে কমপক্ষে ৪ মাসের ব্যবধান থাকতে হবে। ওষুধ ব্যাপারটি এবং ডোজ কতটা শক্তিশালী সেটি স্পষ্টভাবে উল্লিখিত থাকবে।)	
ভ্যারিচেলা	1*
১ জানুয়ারি, ১৯৯৪-এ অথবা তার পরে জন্মগ্রহণকারী শিক্ষার্থীদের জন্য প্রথম জন্মদিন অথবা তার পরে এক ডোজ।	
* যদিও ভ্যারিচেলা ভ্যাকসিনের ১ ডোজই আবশ্যিক, সকল শিক্ষার্থীর জন্য ভ্যারিচেলোমুক্ত ২ ডোজ ভ্যাকসিন নেবার পরামর্শ প্রদান করা হয়।	
# এখানে ব্র্যান্ড নামের ভ্যাকসিনগুলোর উল্লেখ দিয়ে এটা বোঝায় না যে নিউ ইয়র্ক সিটি ডিপার্টমেন্ট অব হেলথ অ্যান্ড মেন্টাল হাইজিন এগুলোই ব্যবহারের অনুমোদন দিচ্ছে।	

সাময়িক ব্যবস্থার শর্ত

নতুন শিক্ষার্থীরা ২ মাস আগে প্রাথমিক পর্যায়ের ইন্স্যুনাইজেশন নেয়ার কাগজপত্র দাখিল করে সাময়িকভাবে স্কুলে ভর্তি হতে সক্ষম হবে। সাময়িকভাবে ভর্তির পর, নিচে উল্লিখিত নিয়মগুলো অবশ্যই অনুসরণ করতে হবে: (1) প্রথম এবং দ্বিতীয় ডোজের মধ্যে ২ মাসের বেশি দেরি হবে না, এবং ডিপথেরিয়া, পোলিও, এবং হেপাটাইটিস বি ভ্যাকসিনের দ্বিতীয় এবং তৃতীয় ডোজের মধ্যে পার্থক্য ৬ মাসের বেশি হবে না এবং (2) এমএমআর ভ্যাকসিনকে অগ্রাধিকার প্রদান করে মিজেলসমুক্ত ভ্যাকসিনের প্রথম এবং দ্বিতীয় ডোজের মধ্যে ২ মাসের বেশি ব্যবধান হবে না। আইন মেনে চলতে শিক্ষার্থীদেরকে অবশ্যই পুরো সিরিজ টিকা নিতে হবে। সাময়িক সময়ের মধ্যে যেসকল শিক্ষার্থী টিকা নেয়নি তাদেরকে বহিষ্কারের চিঠি প্রদান করা হবে এবং শর্ত পূরণ না করা পর্যন্ত তারা স্কুলে যোগ দিতে পারবে না।

ডে কেয়ার/প্রি-কিন্ডারগার্টেন	ডোজের সংখ্যা
ডিট্যাপ (ডিপথেরিয়া-টিটেনাস-এসেলুলার পারটুসিস) অথবা ডিটিপি (ডিপথেরিয়া-টিটেনাস-পারটুসিস)	1
আইপিডি (ইনঅ্যাকটিভেটেড পোলিওভাইরাস) অথবা ওপিডি (ওরাল পোলিওভাইরাস)	1
এমএমআর (মিজেলস - মামস - রুবেলা) প্রথম জন্মদিনে অথবা তার পরে।	1
এইচআইবি (হেমোফিলাস ইনফ্লুয়েন্সিয়া টাইপ বি)	1
হেপাটাইটিস বি	1
ভ্যারিচেলা প্রথম জন্মদিনে অথবা তার পরে।	1
নিউমোকোকাল কনজুগেট (পিপিডি) ১ জানুয়ারি, ২০০৮-এ অথবা তার পরে জন্মগ্রহণকারী সকল শিক্ষার্থীর জন্য	1

কিন্ডারগার্টেন/১-১২ গ্রেড	ডোজের সংখ্যা
ডিট্যাপ, ডিটিপি, টিডি (টিটেনাস-ডিপথেরিয়া) অথবা ডিট্যাপ (টিটেনাস-ডিপথেরিয়া- এসেলুলার পারটুসিস) বয়স উপযুক্ত ভ্যাকসিন নিতে হবে।	1
ডিট্যাপ ১ জানুয়ারি, ১৯৯৪-এ অথবা তার পরে জন্মগ্রহণকারী ৬ থেকে ১২ গ্রেডের সকল শিক্ষার্থীর জন্য।	1
আইপিডি অথবা ওপিডি	1
এমএমআর প্রথম জন্মদিনে অথবা তার পরে।	1
হেপাটাইটিস বি	1
ভ্যারিচেলা ১ জানুয়ারি, ১৯৯৪-এ বা তার পরে জন্মগ্রহণকারী সকল শিক্ষার্থীর জন্য প্রথম জন্মদিনে অথবা তার পরে এক ডোজ।	1

ইন্স্যুনাইজেশন সংক্রান্ত আরও তথ্য অথবা কোথায় আপনার সন্তানকে টিকা দেয়াতে পারেন সেসম্পর্কিত তথ্যের জন্য 311 নম্বরে ফোন করুন।

বর্তমান সুপারিশকৃত ইন্স্যুনাইজেশনের সময়সূচি সম্পর্কিত তথ্য দেখতে

<http://www.cdc.gov/vaccines/schedules/index.html> ওয়েবসাইট দেখুন।